

## ÒC EN JÒC

### UN JEU DES 7 FAMILLES SUR LE PATRIMOINE LOCAL



ÒC EN JÒC

#### Un patrimoine culturel et linguistique à valoriser

Au-delà des innombrables sites patrimoniaux d'exception que recèle le département du Gers, il est un patrimoine qualifié d'immatériel qui lui est spécifique et lui offre l'identité qui est la sienne. Constitué des différents éléments linguistiques et culturels propres à notre territoire, ce patrimoine est une clé de compréhension de notre environnement et permet de créer un lien entre passé, présent et avenir.

#### Découvrir en jouant, jouer en apprenant...

Dans le double objectif de valoriser divers aspects de notre patrimoine et de contribuer à la socialisation de la langue régionale par le jeu, le Département du Gers a souhaité créer et éditer un jeu de cartes des 7 familles représentant le patrimoine matériel et immatériel gersois. Sont ainsi abordées les thématiques de la gastronomie, de la musique, de la danse, du petit patrimoine, des jeux et sports traditionnels, des personnages légendaires et enfin des sites patrimoniaux.

Un support pédagogique bilingue apportant des éléments d'information sur chaque sujet abordé vient compléter le jeu et est accessible en ligne sur le site du Département du Gers.

<https://www.gers.fr/information-transversale/actualites/oc-en-joc-un-jeu-des-7-familles-sur-le-patrimoine-local-31332>

#### Un projet collaboratif...

La réalisation de ce projet a été possible grâce à la participation de deux associations gersaises : l'ACPPG (Association pour la Culture Populaire en Pays Gascon) et la section départementale du CREO (Centre Régional des Enseignants en Occitan). Entre autres contributeurs, Claude Pierson et Marc Castanet ont généreusement collaboré à la conception du support pédagogique.

#### ... en direction des jeunes et des moins jeunes

Le jeu de cartes assorti du support pédagogique fera dans un premier temps l'objet d'une diffusion auprès des établissements scolaires du 1er degré ainsi que des collèges publics gersois. Les EHPAD du département seront également dotés de ce support ludique qui viendra compléter les outils déjà créés à leur intention, et notamment le jeu numérique « Questions pour un Gascon ».

Un jeu qui invite à découvrir de façon ludique divers éléments culturels propres à notre territoire et qui incite à pratiquer une langue aux accents d'ouverture et de partage.

**Que siatz petit o gran,**

**Jogatz en occitan !**

**ÒC EN JÒC - Un jòc de las familhas suu patrimòni locau**

**Un patrimòni culturau e linguistic de valorizar**

Per delà los innombrables sites patrimoniaus d'exception que conteng lo departament de Gèrs, que i a un patrimòni qualificat d'immateriau qui l'i es especific e que'u balha l'identitat qu'es la sua. Constituit de mantuns elements linguistics e culturaus pròpis au nòste parçan, aqueth patrimòni es ua clau de compreneson deu nòste environament e da lo parat de crear un ligam entre passat, present e avénguer.

### **Descobrir en tot jogar, jogar en tot aprénguer...**

Dens lo doble objectiu de valorizar mantuns aspèctes deu nòste patrimòni e de contribuir a la socializacion de la lenga nòsta peu jòc, lo Departament de Gèrs desirèc crear e editar un jòc de cartas de las 7 familhas que representan lo patrimòni materiau e immateriau gersés. Que son atau abordadas las tematicas de la gastronomia, de la musica, de la dança, deu petit patrimòni, deus jòcs e espòrts tradicionaus, deus personatges legendaris e fin finala deus sites patrimoniaus.

Un supòrt pedagogic bilingüe qu'amia elements d'informacion sus cada subjècte abordat veng hornir lo jòc e qu'es accessible en linha suu site deu Departament de Gèrs.

<https://www.gers.fr/information-transversale/actualites/oc-en-joc-un-jeu-des-7-familles-sur-le-patrimoine-local-31332>

### **Un projècte collaboratiu...**

La realisacion d'aqueth projècte estèc possibla mercès a la participacion de duas associacions gersesas : l'ACPPG (Associacion per la Cultura Populara en País Gascon) e la seccion departamentau deu CREO (Centre Regionau deus Ensenhaires en Occitan). Entre autres contributors, Claude Pierson e Marc Castanet an generosament collaborat a la concepcion deu supòrt pedagogic.

### **... de cap aus joens e mens joens**

Lo jòc de cartas assortit deu supòrt pedagogic herà en un primèr temps l'objècte d'ua difusion après deus establiments escolaris deu 1er grad e tanben deus collègis publics gersés. Los EHPAD deu departament seran tanben dotats d'aqueth supòrt ludic qui vengarà hornir los utisses dejà creats a la lor intencion, e notadament lo jòc numeric « Questions tà un Gascon ».

Un jòc que convidava de descobrir de faïçon ludica divèrs elements culturaus pròpis au nòste parçan e qui ahisca a la practica d'ua lenga aus accents d'obertura e de partatge.

**Que siatz petit o gran,**

**Jogatz en occitan !**